

# Dermovitamina CRYO VERRUCHE



## DIAGNOSI

Prima dell'uso, stabilire se si intende trattare una verruca comune della mano o del piede oppure di un'escrescenza simile alle verruche, la papula da mollusco contagioso. Ciascun tipo di escrescenza necessita di un trattamento specifico. Se non si è certi di quale sia il tipo, consultare prima il medico.

**LE VERRUCHE COMUNI** della mano e del piede sono di solito dure e ruvide e hanno un aspetto a "cavolfiore". Le verruche che compaiono sui piedi hanno di solito un bordo esterno duro e punti neri al centro. Queste verruche crescono sulla pianta del piede, sulla base del calcagno e sulle dita dei piedi.

**LE PAPULE DA MOLLUSCO CONTAGIOSO** sono rosacee, bianche o perlacee, di forma emisferica, diffuse sulla pelle. La papula è piena di liquido e al centro ha una piccola ombelicatura. Le dimensioni variano spesso da 1 a 8 mm. Le papule compaiono di solito in gruppi sul dorso, sotto l'ascella, sul braccio e nella piega del gomito, sulla coscia, sulle natiche e sul retro delle ginocchia.



### VERRUCHE DI MANI E PIEDI

- Dure e ruvide
- Aspetto a "cavolfiore"
- Generalmente su mani e piedi
- Dimensioni di circa 3 - 6 mm

### VERRUCHE DI MANI E PIEDI E LORO TRATTAMENTO

Le verruche sono un problema comune. Quasi tutti abbiamo a che fare con le verruche durante la nostra vita. Le verruche sono causate dal Papillomavirus Umano (HPV), un virus molto contagioso e diffuso nel nostro ambiente. Esistono molti tipi diversi di verruche, ma la grande maggioranza di esse compare su mani e piedi. Le verruche comuni che compaiono sulle mani sono di solito dure e ruvide e hanno un aspetto a "cavolfiore". Le verruche che compaiono sui piedi, definite anche verruche plantari, hanno di solito un bordo esterno duro e spesso con punti neri al centro. Queste verruche crescono sulla pianta del piede, sulla base del calcagno e sulle punte dei piedi.

Le verruche possono causare disagio e anche dolore, ma soprattutto sono esteticamente sgradevoli e hanno tendenza a ripresentarsi. È quindi consigliabile trattarle il più rapidamente ed efficacemente possibile. Il metodo del congelamento (noto come crioterapia) viene considerato in genere come il metodo di trattamento più efficace.

**DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE**, non solo è basato su questo metodo (ed è quindi altamente efficace), ma è anche delicato sui bambini e facilissimo da usare. Il liquido criogenico viene spruzzato direttamente sulla verruca. La verruca, completamente racchiusa, viene congelata fino alla sua parte più interna. Il processo di congelamento può causare arrossamento o formazione di vesciche cutanee, fenomeno del tutto normale. Di solito è sufficiente un unico trattamento. Dopo 10-14 giorni dal trattamento della verruca, essa di solito cade lasciando dietro di sé nuova pelle sana.



### PAPULE DA MOLLUSCO CONTAGIOSO

- Vescicole rosacee, bianche o perlacee di forma emisferica
- Piene di liquido, con piccola ombelicatura al centro
- Compaiono di solito a gruppi sul dorso, sotto le ascelle, sul braccio e nella piega del gomito, sulla coscia, sulle natiche e sul retro delle ginocchia
- Dimensioni da 1 a 8 mm

### PAPULE E LORO TRATTAMENTO

Le papule sono un problema spesso ricorrente nei bambini. Il mollusco contagioso è una malattia altamente contagiosa, causata da un virus (Molluscum contagiosum). Ci si può contaminare venendo a contatto con il liquido che fuoriesce da una papula aperta. Ciò può avvenire per contatto diretto o tramite oggetti diversi.

Le papule sono rosacee, bianche o perlacee, di forma emisferica, diffuse sulla pelle. La papula è piena di liquido e spesso ha una piccola ombelicatura al centro. Le dimensioni variano spesso da 1 a 8 mm. Le papule compaiono di solito in gruppi sul dorso, sotto l'ascella, sul braccio e nella piega del gomito, sulla coscia, sulle natiche e sul retro delle ginocchia.

Le papule sono fastidiose, brutte e possono causare irritazione. A causa del prurito, i bambini tendono a grattarsi, e ciò può causare l'infezione delle papule, con conseguenti cicatrici. Per le papule è quindi auspicabile un trattamento rapido ed efficace.

**DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** si basa sulla crioterapia. Trattando la papula con un moderato congelamento, essa si prosciuga e scompare più rapidamente. L'applicatore completamente chiuso, munito di valvola di dosaggio, rende il prodotto e il suo uso rapidi e sicuri. **DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** è facilissimo da usare e non richiede un preassemblaggio. Il trattamento può causare la formazione di vesciche, effetto caratteristico della crioterapia.



ATTENZIONE

Aerosol altamente infiammabile. Contenitore paeurizzato: può esplodere se riscaldato. Conservare in luogo fresco e asciutto, al di sotto di 25°C. Proteggere dai raggi solari. Non forare, non bruciare, neppure dopo l'uso. Estremamente infiammabile, non nebulizzare su fiamme libere o materiali incandescenti. Tenere lontano da fonti di calore. Non fumare durante l'uso. Tenere lontano dalla portata dei bambini.

# ISTRUZIONI PER L'USO IN CASO DI VERRUCHE DI MANI E PIEDI

Prima dell'uso leggere attentamente il foglietto illustrativo. Solo per uso esterno. Indicato per l'uso su adulti e bambini di età superiore a 4 anni. Basato sul metodo crioterapico utilizzato in medicina.

## ISTRUZIONI PER L'USO

Non rimuovere l'applicatore di plastica dalla bomboletta!

Prima di tutto stabilire le dimensioni della verruca e il trattamento specifico:

Dimensioni della verruca	Trattamento specifico
<b>Verruca piccola</b> (fino max. 3 mm)	Premere il dispenser per <b>3 volte consecutive</b>
<b>Verruca media</b> (3 - 5 mm)	Premere il dispenser per <b>4 volte consecutive</b>
<b>Verruca grande</b> (6 mm e oltre)	Premere il dispenser per <b>5 volte consecutive</b>



1 Tenere la verruca da trattare rivolta verso l'alto così che risulti possibile poggiarle sopra l'applicatore (con la punta rivolta verso il basso). Posizionare la punta dell'applicatore sulla verruca sincerandosi che i margini dell'apertura del cappuccio in plastica aderiscano perfettamente alla cute.



2 Per rilasciare il liquido criogenico, premere con forza la bomboletta con il pollice per 3-5 volte consecutive (vedi tabella sopra). Successivamente mantenere l'applicatore sopra la verruca per almeno 10 secondi. Poi sollevarlo dalla verruca stessa.



3 Allontanare l'applicatore dalla verruca. A questo punto, è possibile e del tutto normale, avvertire una sensazione di lieve dolore o di formicolio, che scomparirà gradualmente.

### N.B.

Tenere l'applicatore a penna più verticale possibile per garantire la massima efficacia del trattamento.

Dopo l'uso, pulire bene l'apertura dell'applicatore con uno dei tamponi detergenti forniti in dotazione.

Se, dopo il trattamento, la verruca si presenta sporgente e/o risulta sensibilizzata, utilizzare uno degli appositi cerotti forniti in dotazione per una maggiore protezione.

Il processo di congelamento può causare macchie chiare o scure sulla pelle: ipopigmentazione o iperpigmentazione, effetti collaterali temporanei della crioterapia, che scompaiono gradualmente.

### ATTENZIONE!

Nella maggior parte dei casi è sufficiente un solo trattamento. Se la verruca non scompare entro due settimane, il trattamento può essere ripetuto. Talvolta può essere utile tenere in acqua la verruca per ammorbidirla prima del trattamento. Non trattare la stessa verruca più di quattro volte (lasciare sempre due settimane fra un trattamento e l'altro). Se non si riesce ad ottenere l'effetto desiderato con quattro trattamenti, consultare il medico. Per trattare un piccolo insieme di verruche vicine tra loro, si consiglia di trattare ciascuna verruca separatamente, lasciando un intervallo di due settimane fra i trattamenti. Quando vengono trattate verruche persistenti, è possibile trattare la verruca seguendo le istruzioni, poi attendere dieci secondi e ripetere il trattamento. Se vengono trattate due o più verruche contemporaneamente, raccomandiamo di attendere un minuto fra un trattamento e l'altro, in modo che l'applicatore possa raggiungere la temperatura ambiente.

Se non si è sicuri che si tratti di una verruca comune, si consiglia di consultare il medico.

### DOPO IL TRATTAMENTO

Il trattamento può causare vesciche. Non forarle! Di solito la formazione di vesciche indica che il trattamento ha avuto successo.

Non pizzicare o graffiare una verruca dopo il trattamento.

Mantenere l'area trattata pulita per evitare infezioni.

E' possibile fare il bagno, la doccia, lavarsi, nuotare normalmente.

Se necessario, la verruca trattata può essere protetta con i cerotti in dotazione.

### EFFETTI COLLATERALI

Il mancato rispetto delle istruzioni per l'uso può causare geloni, danni cutanei o cicatrici. Se compaiono infiammazioni e/o altre complicanze, si consiglia di consultare il medico.

### CONTROINDICAZIONI

Non usare **DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** su bambini di età inferiore a quattro anni; su persone diabetiche o con disturbi circolatori; quando la pelle è irritabile o infiammata; quando non si è sicuri che si tratti di verruche; su pelle delicata come quella di collo, ascelle, seno e natiche; sul viso; su verruche genitali; su voglie, nei (pelosi), nei di bellezza o qualsiasi altra escrescenza cutanea dall'aspetto strano; su persone allergiche al freddo; in combinazione con altri trattamenti sulle verruche.

Se si intende usare **DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** in gravidanza o allattamento, consultare prima il medico.

In tutti i casi dubbi, consultare il medico!

CONTENUTO **38 ml**



La bomboletta contiene  
**DIMETHYL ETHER**



Dispositivo Medico **CE 0344**

Rev 00 - Giugno 2016

# ISTRUZIONI PER L'USO IN CASO DI PAPULE DA MOLLUSCO CONTAGIOSO

*Prima dell'uso leggere attentamente il foglietto illustrativo. Solo per uso esterno. Indicato per l'uso su adulti e bambini di età superiore a quattro anni. Basato sul metodo crioterapico utilizzato in medicina.*

## ISTRUZIONI PER L'USO

Non rimuovere l'applicatore di plastica dalla bomboletta!

Quando si usa il prodotto per la prima volta, trattare una sola papula e attendere un giorno prima di trattare quella successiva. È così possibile valutare la risposta dell'organismo al trattamento. Consigliamo di trattare al massimo due papule alla volta e attendere un giorno prima di trattare altre due papule al massimo.

Se vengono trattate due o più papule contemporaneamente, raccomandiamo di attendere un minuto fra un trattamento e l'altro, in modo che l'applicatore possa raggiungere nuovamente la temperatura ambiente.

Tenere la papula da trattare rivolta verso l'alto così che risulti possibile poggiarle sopra l'applicatore (con la punta rivolta verso il basso). Posizionare la punta dell'applicatore sulla papula sincerandosi che i margini dell'apertura del cappuccio in plastica aderiscano perfettamente alla cute.



Per rilasciare il liquido criogenico, premere con forza la bomboletta con il pollice per 3 volte consecutive. Successivamente mantenere l'applicatore sopra la papula per almeno 5 secondi. Poi sollevarlo dalla papula stessa.



Allontanare l'applicatore dalla papula. A questo punto, è possibile e del tutto normale, avvertire una sensazione di lieve dolore o di formicolio, che scomparirà gradualmente.



## N.B.

*Tenere l'applicatore a penna più verticale possibile per garantire la massima efficacia del trattamento.*

*Dopo l'uso, pulire bene l'apertura dell'applicatore con uno dei tamponi detergenti forniti in dotazione.*

*Se, dopo il trattamento, la papula si presenta sporgente e/o risulta sensibilizzata, utilizzare uno degli appositi cerotti forniti in dotazione per una maggiore protezione.*

*Il processo di congelamento può causare macchie chiare o scure sulla pelle: ipopigmentazione o iperpigmentazione, effetti collaterali temporanei della crioterapia, che scompaiono gradualmente.*

## ATTENZIONE!

I bambini con pelle estremamente sensibile o eczema possono reagire più pesantemente al trattamento. Possono presentare punti rossi simili a bruciate.

Nella maggior parte dei casi è sufficiente un solo trattamento. Nel caso di papule persistenti, il trattamento con **DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** può essere ripetuto dopo due settimane. Non trattare la stessa papula per più di quattro volte (lasciare passare sempre due settimane fra un trattamento e l'altro); se non si ottengono risultati positivi, consultare il medico.

Se non si è sicuri che ciò che si sta trattando è una papula da mollusco contagioso, si consiglia di consultare il medico.

## DOPO IL TRATTAMENTO

Il trattamento può causare la formazione di vesciche. Non forarle! Di solito la formazione di vesciche indica che il trattamento ha avuto successo.

Non pizzicare o graffiare una papula dopo il trattamento.

Mantenere l'area trattata pulita per evitare infezioni.

È possibile fare il bagno, la doccia, lavarsi, nuotare normalmente.

Se necessario, la papula trattata può essere protetta con i cerotti in dotazione.

## EFFETTI COLLATERALI

Il mancato rispetto delle istruzioni per l'uso può causare geloni, danni cutanei o cicatrici. Se compaiono infiammazioni e/o altre complicanze, si consiglia di consultare il medico.

## CONTROINDICAZIONI

Non usare **DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** su bambini di età inferiore a quattro anni; su persone diabetiche o con disturbi circolatori; quando la pelle è irritabile o infiammata; quando non si è sicuri che si tratti di papule; su pelle delicata come quella di collo, ascelle, seno e natiche; sul viso; su papule genitali; su voglie, nei (pelosi), nei di bellezza o qualsiasi altra escrescenza cutanea dall'aspetto strano; su persone allergiche al freddo; in combinazione con altri trattamenti sulle papule.

Se si intende usare **DERMOVITAMINA CRYO VERRUCHE** in gravidanza o allattamento, consultare prima il medico.

In tutti i casi dubbi, consultare il medico!